

12. BUOD Mitgliederversammlung, 2013



12. Mitgliederversammlung des
Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD)

9-10. November 2013
Stuttgart (Baden-Württemberg)

Sponsor



12. BUOD Mitgliederversammlung, 2013



Vorgeschlagener Tagesablauf, 9. Nov. (1. Teil)

13:00 – 14:00 *Registrierung*

- 14:00 – 14:30
1. Eröffnung, Begrüßung und Vorstellung
– Geladene, Unterstützer, Beobachter, Gäste
 2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit
 3. Wahl der Versammlungshelfer
 - Protokollführer
 - Stimmenzähler
 4. Feststellung der Stimmberechtigten und der erforderlichen Mehrheit
 5. Festsetzung der Tagesordnung

- 14:30 – 16:00
6. Bericht des Vorstandes, Diskussion
 7. Bericht der Arbeitsgruppen, Diskussion
 - Arbeitsgruppe für Minderheitenbelange
 - Arbeitsgruppe für Mediendienste
 - Arbeitsgruppe für Schulbelange
 8. Vorstellung des BULWE
 9. Bericht des Kassiers und der Kassenprüfer, Diskussion
 10. Entlastung des Vorstandes

16:00 – 16:30 *Pause*

12. BUOD Mitgliederversammlung, 2013



Vorgeschlagener Tagesablauf, 9. Nov. (2. Teil)

- 16:30 – 18:00 *Außerordentlicher Punkt: Diskussion mit Gästen*
- ☐ Dr. Rétváry Bence, Staatssekretär im Ministerium für Verwaltung und Justiz;
 - ☐ Potápi Árpád, Vorsitzender des ständigen Ausschusses des Ungarischen Parlaments für die Nationale Zusammengehörigkeit;
 - ☐ *Szilágyi Péter, Sekretär des NÖB*
 - ☐ Dr. Veress László, Kabinettsleiter des Ungarischen Parlamentspräsidenten;
 - ☐ Szűrös Mátyás, Konsul, Generalkonsulat von Ungarn, München;
 - ☐ Dr. Deák Ernő, Präsident Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa (BULWE) und Präsident Zentralverband Ungarischer Vereine und Organisationen in Österreich, Wien;
- 18:00 – 18:30 *Pause*
- 18:30 – 19:30 11. Wahl des Vorstandes
- Wahl des 1. Vorsitzenden
- Wahl des 2. Vorsitzenden
- Wahl der Beisitzer (mind. 3 max. 6)
12. Wahl der Kassenprüfer
- 19:30 – 20:30 *Abendessen*
- 20:30 – 21:45 *Außerordentlicher Punkt.*
- ☐ *Rückblick mit Bildern : 20 Jahre BUOD*
 - ☐ *Aufführung des Stuttgarter Kulturvereines*

12. BUOD Mitgliederversammlung, 2013



Vorgeschlagener Tagesablauf, 10. Nov.

08:30 – 09:00 *Registrierung*

- 09:00 – 10:30
- 4. Feststellung der Beschlussfähigkeit
 - 13. Diskussion und Vereinbarung zu
 - Ungarn im Spiegel der Medien
 - Aufgaben des BUOD diesbezüglich
 - 14. Neue Herausforderungen für den BUOD
 - Arbeitsuchende Ungarn in Deutschland

10:30 – 11:00 *Pause*

- 11:00 – 14:00
- 15. Bericht der Mitglieder
 - 16. Sonstiges

14:00 – 15:00 *Mittagessen*



Bericht des Vorstandes

Über den fünften Vierjahreszyklus im
Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD)

12. Hauptversammlung des
Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD)

9-10. November 2013
Stuttgart (Baden-Württemberg)



Inhaltsverzeichnis

1. Bisherige Hauptversammlungen
2. Mitglieder
3. Gewählte Vorstandsmitglieder
4. Arbeitsgruppen
5. Tätigkeit des Vorstandes
6. Informationen
7. Unterstützung und Veranstaltungen
8. Repräsentative Tätigkeit
9. Gedenkstätten und Praktikanten
10. Medienbeobachter
11. Minderheitsangelegenheiten
12. Zusammenarbeit mit dem BULWE
13. Zielvorgaben für die Zukunft

1. Bisherige Hauptversammlungen



1. 1993, Frankfurt (Gründung)
2. 1995, Frankfurt
3. 1996, Frankfurt (ausserordentlich)
4. 1997, Utzenfeld (Schwarzwald)
5. 1999, Langen (Hessen)
6. 2001, Neustadt (Sachsen)
7. 2003, Hannover
8. 2005, Ulm
9. 2007, Stuttgart
10. 2009, Ulm
11. 2011, Stuttgart



2. Mitglieder

1. Teréz-Brunszvik-Gesellschaft e.V., Berlin
2. Ungarische Vereinigung Berlin e.V.
3. Vereinigung der Hamburger Ungarn e. V.
4. Ungarischer Verein Hannover e.V.
5. Deutsch-Ungarische Gesellschaft
Düsseldorf e.V.
6. GernUngarn e.V., Düsseldorf
7. Deutsch-Ungarische Gesellschaft Köln-
Bonn e.V.
8. Ungarische Tanzgruppe Vadrózsa, Hagen
9. Csodáország e.V., Frankfurt
10. Burg Kastl Alumni e.V.
11. Ungarische Katholische Gemeinde
Frankfurt
12. Lehel Vezér Pfadfindergruppe Nr. 84,
Frankfurt
13. Magyar Média Net, Offenbach
14. Traditionsverein 1956, Frankfurt
15. Rezeda e.V., Förderung traditioneller
ungarischer Tanz- und Musikkultur,
Frankfurt
16. Bund der Vojvodiner Ungarn in
Deutschland e.V., Frankfurt
17. Verband Ungarischer Freiheitskämpfer
18. Trägerverein für ungarische Pfadfinder
e.V.
19. Siebenbürgische Weltorganisation,
Stuttgart
20. Ungarischer Auslandspfadfinderbund,
Kreis: Deutschland
21. Gesellschaft für Ungarische Schulung
und Kulturvermittlung in Deutschland e.V.
22. Széchenyi Kreis, München
23. Ev.-reformierte Kirchengemeinde
ungarischer Sprache, München
24. Ungarischer Kulturverein Ulm e.V.
25. Ehinger Bibliothek: Ungarische Literatur
in Deutsche Sprache
26. Ungarischer Kulturverein Nürnberg e.V.



2. Mitglieder

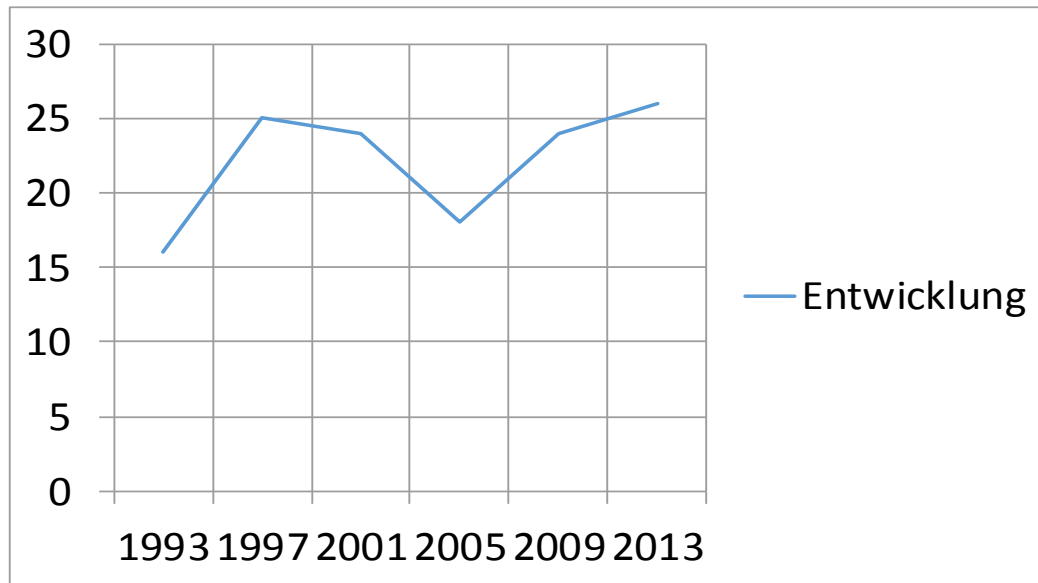
26 Mitglieder 27.11. 2011

- +1 Ungarisch-evangelischer Verein, München
- 1 Csodaszarvas Kulturverein, Karlsruhe

2012

2012

26 Mitglieder → Spitzenwert



3. Gewählte Vorstandsmitglieder



■ Ehrenvorsitzender

- Kornél Klement sen., Traditionsverein 1956, Frankfurt

■ Elnökség

1. Kornél Klement jun., 1. Vorsitzender, Lehel Vezér Pfadfindergruppe Nr. 84, Frankfurt
2. Szabolcs Szilágyi, 2. Vorsitzender, Ungarischer Verein Hannover e.V.
3. Magdi Baczur, Kassier, Ungarischer Kulturverein Ulm e.V.
4. Ákos Barcsay, Ungarische Katholische Gemeinde Frankfurt
5. Csákvári Dániel, Ungarischer Verein Hannover e.V.
6. András Egerváry, Verband Ungarischer Freiheitskämpfer
7. Péter Jablonkay, Ungarischer Auslandspfadfinderbund, Kreis: Deutschland
8. Orsolya Felsmann, Teréz-Brunszvik-Gesellschaft e.V., Berlin
→ Austritt 25.01. 2012

■ Kassenprüfer

1. Péter Grynaeus, Trägerverein für ungarische Pfadfinder e.V.
2. József Makovi, Ungarische Katholische Gemeinde Frankfurt



4. Arbeitsgruppen

- Arbeitsgruppe für Minderheitenbelange (gegründet Nov. 2007)

- Arbeitsgruppe für Medienbelange (gegründet Sept. 2010)

Verantwortlich: György Harsay, München

- Arbeitsgruppe für Schulbelange

→ Pausiert



5. Tätigkeit des Vorstandes

- 1 Vorstandssitzung/ [2 in den Vorangegangenen 2 Jahren]
 - 13.05.2012, Frankfurt
- 15 Telefonkonferenzen / [11 in den Vorangegangenen 2 Jahren]
 - Zwecks kurzen Entscheidungsfindung werden regelmäßig Telefonkonferenzen abgehalten
 - Dazu wird das kostenlose Skype verwendet.
- 1.211 Briefe in der buodELNK@googlegroups.com Email-Liste des Vorstands / [1.688 in den Vorangegangenen 2 Jahren]
 - Täglich 2-3 Briefe



6. Informationen – BUOD (1)

- 4 BUOD INFO Zeitung/ [4 in den Vorangegangenen 2 Jahren]
 - Jährlich 2 Ausgaben (elektronisch und in gedruckter Ausgabe)
 - 2 Exemplare/Mitglied
 - Per Email auch an Mitglieder der BULWE
- 2 BUOD Kalender / [2 in den Vorangegangenen 2 Jahren]
 - 2013 Ungarische Entdecker 2 (Zweisprachig),
Auch für den Finnischen Ungarn Verband
 - 2014 Ungarische Entdecker 2 (Zweisprachig),
Auch für den Finnischen und Schwedischen Ungarn Verband
- Die Zeitung „Bécsi Napló“ wird an jedes Mitglied versandt.
 - Der Zentralverband der Ungarn in Austria gibt die Zeitung heraus



6. Informationen – BUOD (2)

- Webseite www.buod.de
 - 2012 Auffrischung mit Joomla
- 579 Emails in der buodINFO@googlegroups.com Email-Liste
/ [1.362 in den Vorangegangenen 2 Jahren]
 - Offene Liste
 - 254 Personen sind in der Liste
- 160 Emails in der buodPROG@googlegroups.com Email-Liste
/ [84 in den Vorangegangenen 2 Jahren]
 - Geschlossene Liste für Mitglieder
 - 86 Personen auf der Liste

7. Unterstützung und Veranstaltungen



- Unterstützung der Arbeit des BUOD 2012 und 2013 durch die Ungarische „Bethlen Gábor Alap“
 - 01.04.2012 – 28.02.2013 2,5 Mio Ft.
Vertragszeichnung: 2012.09.25.
Überweisung am 05.10. 2012: 8.737,90 €
Abrechnung: 15.03. 2013
Abschluss: 24.06.2013
 - 01.03.2013 – 28.02.2014 3,5 Mio Ft.
Details: → nächste Seite
Vertragszeichnung: 19.08.2012
Überweisung 06.09. 2012t: 11.599,39€
 - Der BUOD verwendet diese Beträge in erster Linie für die Mitgliederversammlung, weiter für die Arbeitsgruppen und für gemeinsame Projekte mit Mitgliedern
- Bemerkung
- Als gemeinnütziger Verein dürfen wir unsere Mitglieder nicht unmittelbar finanziell unterstützen.



1. Adminisztráció		
a. Banki átutalások és Maestro Card költségei	100 €	30 000 HUF
d. Levelezések	100 €	30 000 HUF
e. Nyomtatás, tintapatronok	150 €	45 000 HUF
	350 €	105 000 HUF
2. Elnökségi ülés, elnökségi képviselő		
a. Utazások vonattal, stb.	500 €	150 000 HUF
b. Utazások kocsival	500 €	150 000 HUF
c. Szállás	0 €	0 HUF
d. Ellátás	100 €	30 000 HUF
	1 100 €	330 000 HUF
3. Közgyűlés		
a. Utazások vonattal, stb.	1 500 €	450 000 HUF
b. Utazások kocsival	2 500 €	750 000 HUF
c. Szállás	500 €	150 000 HUF
d. Ellátás	400 €	120 000 HUF
	4 900 €	1 470 000 HUF
4. Anyanyelvi oktatás (pl. hétvégi iskolák, óvodák, németországi kerettanterv)		
a. Társrendezés tagegyesületekkel vagy hasonló, pl. oktatók, eszközök	1 000 €	300 000 HUF
	1 000 €	300 000 HUF
5. Ifjúsági foglalkozások (pl. cserkész, tánccsoportok és táncházak)		
a. Társrendezés tagegyesületekkel vagy hasonló, pl. előadók, utazás, viseletek	1 000 €	300 000 HUF
	1 000 €	300 000 HUF
6. Kulturális programok		
a. Társrendezés tagegyesületekkel vagy hasonló, p. művészek, előadók	1 767 €	530 000 HUF
	1 767 €	530 000 HUF
7. Tájékoztatás (pl. újság, naptár, honlap)		
a. BUOD-INFO újság (évente kétszer): nyomtatás	350 €	105 000 HUF
b. BUOD-INFO újság (évente kétszer): postázás	300 €	90 000 HUF
c. Képes naptár 2014: előkészítés	300 €	90 000 HUF
d. Képes naptár 2014 postázás	200 €	60 000 HUF
e. BUOD-honlap működtetése	100 €	30 000 HUF
f. Tagegyesületi tájékoztatás támogatása pl. újság, kiadvány, honlap	200 €	60 000 HUF
	1 450 €	435 000 HUF
8. Egyéb kiadások		
a. Kapcsolattartás a német szövetség ill. tartományi hatóságokkal, intézményekkel	50 €	15 000 HUF
b. Lobbimunka Strassburgban és Brüsszelben	50 €	15 000 HUF
	100 €	30 000 HUF
ÖSSZESEN	11 667 €	3 500 000 HUF
plussz önrész: Tagdíjak	1 250 €	375 000 HUF

7. Unterstützung und Veranstaltungen



- Der BUOD hat sich bei Ausschreibungen bei Deutschen Stellen beworben.
 - Ausschreibung
Bundesamt für Migration und Flüchtlinge (BAMF)
Strukturförderung von Migrantenorganisationen auf Bundesebene
 - 26.02.2013 BUOD Projekt
„Informationsbüro / Informationszentrum
Aufbau eines Informationsbüros für ungarische Neuankömmlinge in Frankfurt/Main oder Stuttgart mit zwei Teilzeitangestellten, das über kostenfreie Telefonnummern als Informationszentrum für die ganze Bundesrepublik Deutschland fungiert.“
Jahresbudget: 63.000 €
Eigenanteil: 8.000 € (Personalkosten als Eigenanteil durch Ehrenamtliche Tätigkeit)
Zuschuss: 55.000 €
 - 21.08.2013 Ablehnung
65 Interessenten haben teilgenommen, was den finanziellen Rahmen bei weiten gesprengt hat.



8. Repräsentative Tätigkeit

- Teilnahme an Sitzungen der Ungarischen Diaspora Arbeitsgruppe (MDT)
 - 08.10.2012 und 06.11. 2013 Szilágyi Szabolcs
 - Der MDT arbeitet konstruktiv mit dem BUOD und BULWE zusammen.
- Kontakt zur Ungarischen Botschaft in Berlin und zu den Konsulaten in München und Berlin
 - Teilnahme in Berlin (4x) : Szilágyi Szabolcs
- Teilnahme am Forum für ungarische Abgeordnete im Karpatenbecken (KMKF) in der Diaspora Arbeitsgruppe
 - 05.11.2013 Szilágyi Szabolcs
- Gedenkveranstaltung zum Tag der Vertriebenen Deutschen im ungarischen Parlament.
 - 11.03.2013 Klement Kornél, Egerváry András

9. Gedenkstätten und Praktikanten



- Ungarische Gedenkstätten in Deutschland: Zusammenstellung auf der Webseite.
 - Über 30 Gedenktafeln und Gedenkstätten.
 - Für weitere Gedenktafeln sind wir sehr dankbar.
- Start des „Kőrösi Csoma Sándor“ Programms (KCSP)
Der BUOD hat die Mentoren gestellt für die 4 Stipendiaten in Deutschland
(12 in Europa und 50 in der ganzen Welt)
 - Hannover: Nagymihály Zoltán, Szilágyi Szabolcs
 - Frankfurt: Weidinger Péter, ifj. Klement Kornél
 - Stuttgart: Gazdag Zsuzsanna, Varga Pál
 - München: Tóth András, Harsay György

Das Programm wird aufgrund des großen Erfolges weitergeführt.



10. Medienbeobachter

Der BUOD hat weiterhin gegen das verzerrte Ungarnbild in Deutschen Medien angekämpft.

- Offener Brief an den Bundestag (15.03.2012)
 - Aufgrund von unwürdigen und falschen Anschuldigungen
 - Antwort von jeder Fraktion
- Briefwechsel mit dem WDR (Westdeutscher Rundfunk) betreffend des Ozsváth-Reports (28.10.2012 und 30.12. 2012)
- Offener Brief an sämtliche Deutsche EU-Abgeordnete (20.05.2013)
 - Aufgrund von unwürdigen und falschen Anschuldigungen
 - Mehrere Antworten der CDU Fraktion; großes Echo in Ungarn.
- Offener Brief an sämtliche Deutsche EU-Abgeordnete(24.10.2013)
 - Gegen die Regionalumstrukturierung in Rumänien.

Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland e.V.

Németországi Magyar Szervezetek Szövetsége

Mitglied im Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa
A Nyugat-Európai Országos Magyar Szervezetek Szövetségének tagja



An die Abgeordneten des Deutschen Bundestages

Dr. Kornél Klement
Vorsitzender
Ringstr. 18
63128 Dietzenbach

Dr. Ákos Barcsay
Vorstandsmitglied
Löwenstr. 34
63087 Offenbach

15. März 2012

Offener Brief

Sehr geehrtes Mitglied des Bundestages,

seit Monaten steht Ungarn im Brennpunkt der öffentlichen Berichterstattung. Unserer Meinung nach ist vieles von dem, was zu hören und zu lesen ist, unrichtig, übertrieben und oft polemisch. Aus Interesse an einer sachlichen Diskussion und aus Protest gegen eine große Zahl von Fehlinformationen in den Medien, besonders in Deutschland, schicken wir Ihnen den offenen Brief des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland an unsere Freunde und Mitbürger.

Wir wenden uns mit unserem Anliegen an Sie, weil wir hoffen, dass Sie uns, die wir ein wichtiges Sprachrohr der in Deutschland lebenden Ungarn und der Deutschen mit ungarischen Wurzeln sind, die Möglichkeit geben, unseren Standpunkt darzulegen. Wir denken, dass Sie und unsere Mitbürger das Recht haben, auch die Stimme der hier lebenden Ungarn in dieser Angelegenheit zu vernehmen, um sich ein besseres Bild machen zu können.

Die ungarische Volksgruppe, die mehr als 120.000 Menschen zählt, ist in Deutschland bestens integriert. Ihre Mitglieder sind in Deutschland zu Hause, leben hier sehr gerne und stellen gleichzeitig loyale und wertvolle Bürger des deutschen Gemeinwesens dar. Die Bewahrung der ungarischen Sprache und Kultur sowie die Pflege der persönlichen Beziehungen zu den Menschen im Karpatenbecken ist jedoch ein wichtiges Anliegen. Dabei leitet uns die Überzeugung, dass wir damit zur Entwicklung der deutschen und der ungarischen Gesellschaft einen wertvollen Beitrag leisten.

Mit bestem Dank und freundlichen Grüßen

Dr. Ákos Barcsay
Vorstandsmitglied

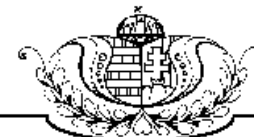
Dr. Kornél Klement
Vorsitzender

BUOD-Infos im Internet: <http://www.buod.de>
BUOD-Vereinskonto: 01 881 784 00; Commerzbank - BLZ: 510 800 60
IBAN: DE21 5108 0060 0188 1784 00 SWIFT BIC: DRESDEFF3510

Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland e.V.

Németországi Magyar Szervezetek Szövetsége

Mitglied im Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa
A Nyugat-Európai Országos Magyar Szervezetek Szövetségének tagja



Offener Brief des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD)

Liebe Mitbürger, liebe Freunde,

seit geraumer Zeit erleben wir, in Deutschland lebende Ungarn und deutsche Staatsbürger ungarischer Herkunft, eine gegen Ungarn und seine Regierung gerichtete Medienberichterstattung von bisher ungekanntem Ausmaß. Auch werden wir häufig von besorgten Mitbürgern angesprochen, die in Anbetracht der Flut meist einseitiger Meldungen und Kommentare verständlicherweise verunsichert sind. Immer wieder müssen wir feststellen, dass sachliche Kritik in diesem Zusammenhang leider eine Seltenheit ist. Stattdessen wird durch diffuse Verdächtigungen und Unterstellungen ein Klima des Misstrauens geschaffen. Tatsachen spielen hierbei eine untergeordnete Rolle. Völlig unzutreffende Schlagworte, Verallgemeinerungen, der Rassismusverdacht und an den Haaren herbeigezogene historische und aktuell politische Vergleiche werden bemüht, um die mit überwältigender Mehrheit demokratisch gewählte bürgerlich-christliche ungarische Regierung und auch den größten Teil der ungarischen Wähler in die rechtsradikale, totalitäre Ecke zu rücken. Dies offenbart nicht nur eine völlige Unkenntnis des ungarischen Parteienspektrums, es ist auch zutiefst beleidigend, wenn man dem Freund und Bündnispartner, die demokratische Gesinnung abspricht und nicht glauben möchte, dass für ihn die europäische Werteordnung zur fundamentalen Grundüberzeugung gehört.

In einer aufgeheizten Atmosphäre ist konstruktive Kritik mehr denn je gefragt, das verlangt aber eine präzise Informationsbeschaffung, denn viele Fakten, die wir täglich lesen und hören müssen, sind schlichtweg falsch oder schon an Peinlichkeit grenzend böseartig verdreht. Ungarn ist eine lebendige Demokratie, in der Regierung und Opposition in der Innenpolitik temperamentvoll, durchaus mit harten Bandagen spielen und laut streiten, was sich - trotz aller gegenteiligen Behauptungen - auch in den dortigen Medien voll widerspiegelt.

Indem die ungarische Politik ständigen Verurteilungen und Diffamierungen ausgesetzt wird, entsteht ein unausgewogenes, verzerrtes Bild, das auch die internationale Politik beeinflusst. Wenn jetzt die EU gegenüber Ungarn und seiner pro-europäisch gemäßigten Regierung Härte zeigen will, erreicht sie genau das Gegenteil: Sie stärkt dadurch den antieuropäischen rechten Rand in Ungarn.

Ungarn befindet sich immer noch im Umbruch. Es sucht nach vierzig Jahren kommunistischer Diktatur seinen Weg, mit der Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft umzugehen. Selbstverständlich werden dabei auch Fehler gemacht, aber der Wille in einem vereinten Europa eine aktive, selbstbewusste Rolle zu spielen und dabei auch seine eigenen Interessen zu vertreten, darf nicht mit Nationalismus gleichgesetzt werden. Es darf nicht mit zweierlei Maß gemessen werden: Was Frankreich, Großbritannien und die anderen EU-Staaten dürfen, soll auch Ungarn zugestanden werden.

Wir bitten daher unsere Freunde und Mitbürger, die Entwicklung in Ungarn mit Augenmaß und gleichzeitig kritisch zu begleiten, aber ebenso Distanz zu der ganz offensichtlich überzogenen und verletzenden Polemik zu wahren, mit der wir alle in der letzten Zeit geradezu überschüttet werden. Ungarn ist und bleibt ein offenes und freiheitsliebendes Land. Wir Ungarn in Deutschland bzw. Deutsche mit ungarischen Wurzeln fordern eine Versachlichung der Diskussion als Voraussetzung für eine fundierte und dauerhafte Beziehung. Nur so können wir der langjährigen deutsch-ungarischen Freundschaft gerecht werden.

Mit besten Grüßen

Der Vorstand des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD), 22. Februar. 2012

BUOD-Infos im Internet: <http://www.buod.de>
BUOD-Vereinskonto: 01 881 784 00; Dresdner Bank - BLZ: 510 800 60
IBAN: DE 21 5108 0060 0188 1784 00 SWIFT BIC: DRES DE FF

Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland e.V.

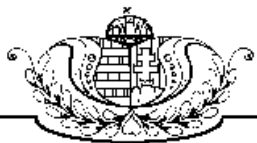
Németországi Magyar Szervezetek Szövetsége

Mitglied im Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa
A Nyugat-Európai Országos Magyar Szervezetek Szövetségének tagja

BUOD - György Harsay, D-80937 München, Starenweg 8.

Westdeutscher Rundfunk Köln
Intendantin Frau Monika Piel

50600 Köln



Pressebeauftragter
György Harsay

Starenweg 8.
D-80937 München
Fon: +49-89-316-3295

28.10.2012.

Betreff: Stephan Ozsvat: Wie kann das sein! Räuberhauptmann Orbán plündert die Lande

Sehr geehrte Frau Intendantin Piel,

wenn ein Journalist mangels objektiver, sachbezogener Aussagen schimpft, beleidigt und verleumdet, dann artet sein Betrag zur Pöbelei aus. Das hat Herr Ozsvat in einer Sendung am 11.10. getan, die voll war mit beleidigenden Bezeichnungen, unbewiesenen Behauptungen und Unterstellungen.

Der Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD), der Dachverband der hier tätigen ungarischen Organisationen, dessen Mitglieder seit etlichen Jahrzehnten in Deutschland lebende, überwiegend ungarisch-stämmige deutsche Staatsbürger sind, protestiert energisch gegen Stil und Inhalt dieses Beitrages, der die Grenzen der freien Meinungsäußerung nicht nur verletzt, sondern weit überschreitet. Diese Sendung hat nicht nur uns empört, sondern auch bei vielen Menschen in Deutschland und Ungarn ein sehr negatives Echo ausgelöst.

Zwischen dem deutschen und ungarischen Volk bestehen seit Jahrhunderten freundschaftliche Beziehungen. Das ungarische Volk hat seine Sympathie zu dem deutschen Volk in der Vergangenheit auch mit Taten bewiesen, u.a. durch die Grenzöffnung für die Flüchtlinge aus der ehemaligen DDR. Der 20. Jahrestag des deutsch-ungarischen Freundschaftsvertrages vom 6. Februar 1992 zeigt, dass beide Seiten diesen Vertrag schätzen und pflegen.

Ausgerechnet beim Besuch des ungarischen Ministerpräsidenten Viktor Orbán bei der deutschen Bundeskanzlerin Angela Merkel in Berlin wurde dieser rüpelhafte, einseitige und beleidigende Beitrag im WDR5 gesendet - offensichtlich mit der Absicht, diese Beziehungen zu stören. Die Frage stellt sich, wem soll dies nützen?

Die deutsche Öffentlichkeit wurde damit von einem öffentlich-rechtlichen Sender, welcher von deutschen Steuerzahlern - also auch von uns - finanziert wird, falsch und einseitig informiert. Die Frage ist, wie diese Sendung mit dem deutschen Medienrecht zu vereinbaren ist? Selbst bei weitest gehender Bejahung der Presse- und Redefreiheit gibt es Grenzen zwischen Kritik und Beschimpfung bzw. Beleidigung.

Es wäre sehr bedauerlich, wenn es Schule machen würde, dass ausländische Politiker auf solche Art übelst und ohne ausreichende Beweise beschimpft und beleidigt werden können. Das deutsche Strafrecht hat im privaten Bereich auch diesbezüglich enge Grenzen gezogen.

Bezeichnungen wie "Räuberhauptmann Orbán", "Fidesz-Gang", "Fidesz-Bande" entbehren jeglicher Grundlage und können nicht hingenommen werden, zumal dieses bürgerlich-christliche Par-

BUOD-Infos im Internet: <http://www.buod.de>
BUOD-Vereinskonto: 01 881 784 00; Commerzbank - BLZ: 510 800 60
IBAN: DE21 5108 0060 0188 1784 00 SWIFT BIC: DRESDEFF33

Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland e.V.

Németországi Magyar Szervezetek Szövetsége

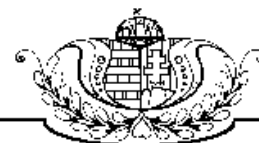
Mitglied im Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa
A Nyugat-Európai Országos Magyar Szervezetek Szövetségének tagja

BUOD - Dr. Kornél Klement, D-63128 Dietzenbach, Ringstr. 18.

WDR Rundfunkrat
- Geschäftsstelle

Appellhofplatz 1

50600 Köln



Vorsitzender
Dr. Kornél Klement
Ringstr. 18.
D-63128 Dietzenbach
Fon: +49 (6074) 370-8431
Fax: +49 (6074) 211-805
eMail: kornel.klement@buod.de

30. 12. 2012

Betreff: Stephan Ozsvát: Wie kann das sein! Räuberhauptmann Orbán plündert die Lande
Unser Schreiben vom 28.10.2012 an Intendantin Frau Piel
Antwort vom 12.11.2012 von Herrn Schmitz

Sehr geehrte Damen und Herren des WDR Rundfunkrats,

der Vorstand des Bundes Ungarischer Organisationen (BUOD) hält die Antwort des Senders vom 12.11.2012 durch Herrn Schmitz auf unseren Brief vom 28.10.2012 an Intendantin Frau Piel (siehe Anlagen) zum Beitrag von Herrn Ozsvát vom 11.10.2012 für unzureichend und schablonenhaft. Zudem wird der Inhalt unseres Schreibens - absichtlich - falsch interpretiert. Über jede ungarische Regierung - ob sozialistisch oder bürgerlich - darf und soll in den Medien kritisch berichtet werden. Wir denken aber, dass mit dem Beitrag von Herrn Ozsvát eine Grenze überschritten wurde, und hinsichtlich dieser Grenzverletzung können wir, in Deutschland lebende Ungarn bzw. deutsche Staatsbürger mit ungarischen Wurzeln, nicht schweigend zur Tagesordnung übergehen, zumal wir denken, dass sein Beitrag den Tiefpunkt der gesamten bisherigen Ungarn-Berichterstattung darstellt. Aus diesem Grunde wenden wir uns an den Rundfunkrat und bitten um eine Klarstellung bezüglich Ihrer Kriterien zum Qualitätsjournalismus und um eine entsprechende Gegendarstellung.

Unsere Kritik im Einzelnen:

Selbst bei weitest gehender Bejahung der Presse und Redefreiheit gibt es Grenzen zwischen Kritik und Beschimpfung bzw. Beleidigung. Bezeichnungen, wie „Räuberhauptmann Orbán“, „Fidesz-Gang“, „Fidesz-Bande“ entbehren jeglicher Grundlage und können nicht hingenommen werden. Sie stellen Beleidigungen bzw. Pöbelei dar, insb. da diese ungarische Regierung im Rahmen einer demokratischen Wahl mit überwältigender Mehrheit gewählt wurde. Die Begriffe „Gang“ und „Bande“ werden gewöhnlich in Verbindung mit organisierter Kriminalität verwendet. Der Verfasser beruft sich dabei auch auf die sog. „Betyár“ bzw. auf Räuberlegenden und -traditionen, die es auch in anderen europäischen Ländern gibt. Die vorgebrachte Analogie entbehrt jedoch jeglicher historischen Grundlage. Die Erwähnung des ungarischen Freiheitskampfes von 1848/49 in diesem Zusammenhang zeigt zudem, dass Herr Ozsvát trotz seiner ungarischen Abstammung über die ungarische Geschichte nur oberflächliche Kenntnisse besitzt. Ungarn wurde auch damals von einer frei gewählten Regierung geführt. Er sollte sich zunächst über die europäischen Freiheitsbewegungen, u.a. in Deutschland, der Jahre 1848/49 informieren. Unwissenheit ist keine Tugend.

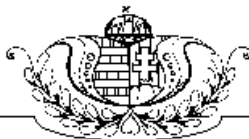
Herr Ozsvát erwähnt die riesigen Staatsschulden Ungarns, nur schreibt er nichts über deren Ursachen, wie und wann sie entstanden sind. Ein Teil der Staatsschulden entstand schon in der Kádár-Zeit vor 1990. Damit wurde der sog. „Gulaschkommunismus“ finanziert. Ein ganz erheblicher Teil der Staatsschulden wurden aber während der sozial-liberalen Regierungszeit (2002 - 2010) aufgenommen, so dass sie vor dem Antritt der Orbán-Regierung im Frühjahr 2010 schon 83% des BIP pro Jahr betragen. Trotz umfangreicher Privatisierungen und erheblicher ausländischer Kreditaufnahme während dieser sozial-liberalen Regierungszeit wurde wenig investiert, so

BUOD-Infos im Internet: <http://www.buod.de>
BUOD-Vereinskonto: 01 881 784 00; Commerzbank - BLZ: 510 800 60
IBAN: DE21 5108 0060 0188 1784 00 SWIFT BIC: DRESDEFF33

Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland e.V.

Németországi Magyar Szervezetek Szövetsége

Mitglied im Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa
A Nyugat-Európai Országos Magyar Szervezetek Szövetségének tagja



An die Abgeordneten der Bundesrepublik Deutschland
im Europäischen Parlament

Dr. Kornél Klement
Vorsitzender
Ringstr. 16
63128 Dietzenbach

Dr. Ákos Barcsay
Vorstandsmitglied
Löwenstr. 34
63067 Offenbach

20. Mai 2013

Offener Brief

Sehr geehrtes Mitglied des Europäischen Parlaments,

wir sind Vertreter des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD), des Dachverbandes der ungarischen Vereine und Organisationen in der Bundesrepublik Deutschland.

Wir leben zum Teil seit Jahrzehnten in Deutschland, sind loyale Staats- und Wahlbürger dieses demokratischen Landes. Wir konnten die Anzahl der in Deutschland lebenden Ungarn vor drei Jahren noch mit ca. 120.000 Personen beziffern. Heute liegt diese Zahl aufgrund der vor zwei Jahren eingeführten Arbeitnehmerfreizügigkeit deutlich höher, bei vermutlich ca. 170.000 Personen. Und diese Zahl wächst kontinuierlich.

Wir sind mit der alten Heimat eng verbunden und kennen die Zustände in Ungarn ausgezeichnet. Auf dieser Basis ist unser offener Brief entstanden, den wir Ihnen hiermit sehr ans Herz legen!

Mit bestem Dank und freundlichen Grüßen

Für den Vorstand des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland

Dr. Kornél Klement
Vorsitzender des BUOD

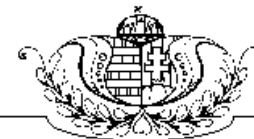
Dr. Ákos Barcsay
Vorstandsmitglied

BUOD-Infos im Internet: <http://www.buod.de>
BUOD-Vereinskonto: 01 881 784 00; Commerzbank - BLZ: 510 800 60
IBAN: DE21 5108 0060 0188 1784 00 SWIFT BIC: DRESDEFF30

Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland e.V.

Németországi Magyar Szervezetek Szövetsége

Mitglied im Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa
A Nyugat-Európai Országos Magyar Szervezetek Szövetségének tagja



Offener Brief des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD) an die Abgeordneten des Europaparlaments aus der Bundesrepublik Deutschland

Seit Monaten beobachten wir deutsche Staatsbürger ungarischer Abstammung und in Deutschland lebende Ungarn mit großer Sorge und wachsender Befremdung die Vorgänge im Europäischen Parlament. Ohne genauere Kenntnis der neueren ungarischen Gesetzgebung und aus leicht durchschaubaren politischen Motiven stellen einige Abgeordnete Ungarn permanent an den Pranger und planen Sanktionen, die durch nichts – am allerwenigsten durch die realen Zustände in Ungarn – zu rechtfertigen sind. Die nur wenig substantiellen Anschuldigungen verbunden mit verletzenden Verallgemeinerungen und Diffamierungen führen zu einem gefährlichen Gemisch: Nicht zuletzt durch die offensichtlich tendenziöse und einseitige, wichtige Tatsachen ignorierende, vorverurteilende Berichterstattung, besonders in den deutschen Medien, wird auch im Europaparlament ein verantwortungsloser politischer Aktionismus erzeugt, der in den Augen vieler Ungarn einer gezielten Kampagne gegen Ungarn gleicht. Angesichts der Haltlosigkeit der Vorwürfe führt dies bei großen Teilen der ungarischen Bevölkerung und auch der hiesigen Wählerschaft zu einem starken Vertrauensverlust gegenüber der EU und ihrer Institutionen, den wir sehr bedauern.

Der Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD) bittet deshalb die gewählten Repräsentanten der Bundesrepublik Deutschland im Europaparlament:

- um den unermüdlichen Einsatz für Sachlichkeit und eine tatsachenbezogene, differenzierte, faire und konstruktive Diskussion,
- um die Vermeidung von zweierlei Maß bei der Behandlung der ungarischen Gesetze und der Verfassung. Es kann nicht sein, dass in Ungarn beanstandet wird, was in anderen EU-Ländern Gesetz ist,
- um die grundsätzliche Achtung der ungarischen Souveränität in Verfassungsangelegenheiten,
- um Respekt gegenüber der frei gewählten ungarischen bürgerlichen und christdemokratischen Regierung, die den demokratischen Grundwerten verpflichtet ist, außerdem stets zur Kooperation mit den Institutionen der EU bereit war und dies durch Gesetzesänderungen bereits unter Beweis gestellt hat,
- um die Achtung und Einhaltung der eigenen Regeln und Mechanismen der EU, die im Falle von Dissens keine Vorverurteilungen sondern vertraglich vereinbarte Rechtsverfahren vorsehen.

Der Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD) glaubt an ein gemeinsames Europa, das auf dem gegenseitigen Respekt der Völker und ihrer besonderen Traditionen gründet. Dieses Fundament darf nicht Opfer einer polarisierenden, parteipolitischen und kurzsichtigen Taktik werden, sondern bedarf mehr denn je Menschen, die Brücken bauen und den Ausgleich der Interessen suchen.

Frankfurt, den 20. Mai 2013

Für den Vorstand des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland

Dr. Kornél Klement
Vorsitzender des BUOD

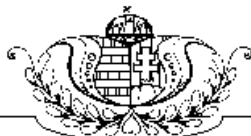
Dr. Ákos Barcsay
Vorstandsmitglied

BUOD-Infos im Internet: <http://www.buod.de>
BUOD-Vereinskonto: 01 881 784 00; Dresdner Bank - BLZ: 510 800 60
IBAN: DE 21 510 800 60 0188 178 400 SWIFT BIC: DRES DE FF

Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland e.V.

Németországi Magyar Szervezetek Szövetsége

Mitglied im Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa
A Nyugat-Európai Országos Magyar Szervezetek Szövetségének tagja



An die Abgeordneten der Bundesrepublik Deutschland
im Europäischen Parlament

Dr. Kornél Klement
Vorsitzender
Ringstr. 16
63128 Dietzenbach

Dr. Ákos Barcsay
Vorstandsmitglied
Löwenstr. 34
63087 Offenbach

24. Oktober 2013

Betreff: Regionalisierung in Rumänien und Autonomie des Székler-Gebiets

Sehr geehrtes Mitglied des Europäischen Parlaments,

wir sind Vertreter des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD), des Dachverbandes der ungarischen Vereine und Organisationen in der Bundesrepublik Deutschland.

Wir verfolgen mit großer Sorge die Nachrichten hinsichtlich der Regionalisierung von Rumänien. Viele einflussreiche rumänische Regierungsvertreter plädieren in der diesbzgl. Diskussion für die Aufteilung der drei mehrheitlich von autochthonen ungarisch-sprachigen Székeln bewohnten Komitate Kovászna, Hargita und Maros in neu zu gründende Regionen dergestalt, dass dabei die kompakte Székler-Bevölkerung stets in die Minderheit geraten würde.

Solch ein Vorgehen wäre mit den Prinzipien des modernen Minderheitenschutzes unvereinbar, wie sie z.B. in Spanien für Katalonien und in Italien für Südtirol umgesetzt sind, und würde zur weiteren unnötigen Spannungen und Konflikten in Europa führen!

Im Sinne eines zukunftsorientierten Minderheitenschutzes befürworten wir anhand obiger Beispiele die Gewährung des Autonomie-Status in Rumänien für das seit vielen Jahrhunderten existierende Székler-Gebiet, wie es auch von den Vertreter dieser Volksgruppe gefordert wird.

Zu Ihrer Information schicken wir Ihnen die entsprechende Stellungnahme (in Englisch) des Bundes Ungarischer Landesverbände in Westeuropa (BULWE), der die Interessen und Bemühungen der Landesdachverbände in Europa, so u. a. auch die des BUOD, bündelt.

Wir bitten Sie, sich in diesem Sinne in die Diskussion um die Regionalisierung von Rumänien einzubringen und die Autonomiebestrebungen der autochthonen Székler-Bevölkerung zu unterstützen. Vielen Dank!

Für den Vorstand des Bundes Ungarischer Organisationen in Deutschland

Dr. Kornél Klement
Vorsitzender des BUOD

Dr. Ákos Barcsay
Vorstandsmitglied

BUOD-Infos im Internet: <http://www.buod.de>
BUOD-Verrechnungskonto: 01 881 784 00; Commerzbank - BLZ: 510 800 00
IBAN: DE21 5108 0060 0188 1784 00 SWIFT BIC: DRESDEFF330



NYUGAT-EURÓPAI ORSZÁGOS MAGYAR SZERVEZETEK SZÖVETSÉGE
(NYEOMSZSZ)
Western European Association of Hungarian Country Organizations



www.nyeomszsz.org

Declaration regarding Romanian regionalisation and Székely autonomy

The Association of National Hungarian Organisations in Western Europe (NYEOMSZSZ) follows the news regarding Romanian regionalisation with great concern. According to the published plans it seems unambiguous that the Romanian government's aim is to absorb or break up the Székely lands of majority Hungarian population.

The Székely lands in today's Romania have been populated by the Székelys of Hungarian nationality since the Hungarian conquest and the foundation of the state. The Székelys are an indigenous nationality similar, for example, to the Danish minority in Germany. After 1920 Romania's attempted homogenisation, the hardships of Nicolae Ceausescu's communist dictatorship and the regime change of 1989 Romanian discrimination against the Hungarian minority has still not ceased. Despite of this the Hungarian population in Transylvania is 19 %, in the three counties of the Székely lands more than 66 %.

The recommendation Europe's Regionalisation (No. 1811/2007) of the Parliamentary General Meeting of the Council of Europe is clear: communities with strong identity exist in most member states and the good practice is to secure a special region and appropriate level of self-government to satisfy their demands. The planned reorganisation of the regions in Romania is seemingly without consideration of ethnic, cultural and geographical conditions. The aim of the reorganisation, although with different methods but still the same as that of the anti-Hungarian communist dictatorship is to destroy the identity of the Székely people, forcibly assimilate it into the majority society.

Our conviction is that the future of Europe can only be secured by people and nations of equal rights who all have possibility to enforce their rights and self govern. The short term solution is to form a Székely region and secure its autonomy in the long term.

The Association of National Hungarian Organisations in Western Europe (NYEOMSZSZ) passed the resolution at their AGM in Riga to express their solidarity with the demonstrations against the regional reorganisation in Romania and for the Székely autonomy. We plead with you and through you to the European Union and European Community not to abandon Europe's biggest minority in their fight to secure their rightful demands.

20130907 NYEOMSZSZ nyilatkozat - romániai regionalizáció - EN.docx



11. Minderheitsangelegenheiten

- West Europa für Ost Europa(Pro Kalonda)
 - Viele Teilnehmer von BUOD , Papp Sándor Organisator; Gubik László Redner
 - Mehrere Teilnehmer auch vom BULWE
 - Seit 2011 4 Treffen
- Internationale Minderheitenkonferenz, Düsseldorf, Landtag (23/24.02 2012)
 - Werner Jostmeier, CDU,
 - Professor Pan ,
 - Weitere Fachleute für Minderheitsfragen
 - Über 350 Teilnehmer
 - Kosten werden getragen durch BULWE 8.800 €;
Anteil von BUOD 600 €.
 - Materialien siehe Webseite



Deutsch - Polnische Parlamentariergruppe
einschließlich Slowakei, Tschechien, Ungarn

Landtag Nordrhein-Westfalen
Werner Jostmeier MdL
Vorsitzender

Düsseldorf, 02.02.2012

Minderheitenschutz in Europa - Erfahrungen und Herausforderungen

Sehr geehrte Damen und Herren,

herzlich laden wir Sie zu der oben genannten Internationalen Minderheitenkonferenz in den Landtag von Nordrhein-Westfalen nach Düsseldorf ein. Sie findet statt am

Donnerstag, 23. sowie Freitag, 24. Februar 2012, in Raum E1 D06.

Nach der Öffnung des Eisernen Vorhangs in Ungarn und dem Fall der Berliner Mauer ist die Wiedervereinigung Europas weit fortgeschritten. Dabei traten zahlreiche Konflikte auf, die die öffentliche Aufmerksamkeit auch auf die Frage der ethnischen und nationalen Minderheiten lenkte.

Die Konferenz untersucht die Situation ethnischer Minderheiten sowie bislang beschrittene Wege samt den heutigen Möglichkeiten, das in ihnen wohnende Konfliktpotenzial in einen Mehrwert zum Nutzen Aller zu wandeln. Dabei gilt Südtirol häufig als Vorbild. Ein besonderer Fokus wird auf Ungarn und dem Balkan liegen.

Die Tagung ist eine Zusammenarbeit der Deutsch-Polnischen Parlamentariergruppe des Landtags NRW (inkl. der Visegrád-Länder) mit dem Bund Ungarischer Organisationen und Landesverbände in Deutschland bzw. Westeuropa sowie dem Südtiroler Volksgruppen-Institut.

Zugesagt haben unter anderem ein Parlamentspräsident und ein Staatssekretär aus Ungarn sowie mehrere Konsuln. Für weitere Fragen und Informationen ist im Landtag gerne Frau Dorothea Dietsch Ihre Ansprechpartnerin (Tel.: 884-2450).

Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie teilnehmen könnten!

Mit besten Grüßen

Werner Jostmeier
Vorsitzender des
Europa-Ausschusses

Dr. Kornél Klement
Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland
Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa

Anlagen:
Programm, Rückantwort

40221 Düsseldorf • Platz des Landtags 1 • Telefon: (0211) 884-2450 • Telefax: (0211) 884-3093
E-Mail: deutsch@landtag.nrw.de
Internet: www.landtag.nrw.de



**Bund Ungarischer
Landesverbände
in Westeuropa**



Südtiroler Volksgruppen-Institut SVI
Büro: Via S. Vito 10, 39100 Bozen
Telefon: 0471/266666
E-Mail: info@svi-bozen.it
Internet: www.svi-bozen.it

Einladung

Der Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland (BUOD) und
der Bund Ungarischer Landesverbände in Westeuropa (BULWE)

lädt Sie

in Zusammenarbeit mit dem Südtiroler Volksgruppen-Institut (SVI) und mit
Unterstützung der Abgeordnetengruppe des Landtags Nordrhein-Westfalen

ins Parlamentsgebäude des Landtags Nordrhein-Westfalen (Düsseldorf)
am 23. und 24. Februar 2012 zur

Internationalen Konferenz für Minderheitenfragen Minderheitenschutz in Europa Erfahrungen und Herausforderungen

- I. AUSGANGSLAGE UND ERFAHRUNGEN
- II. NEUE, WEITERE MÖGLICHKEITEN
- III. AUSSICHTEN EINER REGIONALEN DEMOKRATIE

ein.

Wenn Sie an der Konferenz teilnehmen, oder weitere Auskünfte möchten, wenden Sie sich bitte an Herrn Szabolcs Szilágyi, stellv. Vorsitzender des BUOD per E-Mail: szabolcs.szilagyi@buod.de oder telefonisch unter +49-511-620410.

Bei Interesse schicken wir Ihnen selbstverständlich den detaillierten Programmwurf zu. Bei Teilnahme können wir keine Kosten erstatten, wir helfen aber gerne bei der Suche nach einer Übernachtung. Wir bitten um Ihre Anmeldung an die obige Adresse bis zum 20. Februar 2012.

Die Organisatoren

Dr. Kornél Klement
Vorsitzender BUOD

Ernö Deák
Vorsitzender BULWE

Prof. Dr. Christoph Pan
SVI Bozen



**DIE DEUTSCH-POLNISCHE PARLAMENTARIERGRUPPE
INKLUSIVE VISEGRAD-LÄNDER DES LANDTAGS NRW
DER BUND UNGARISCHER ORGANISATIONEN IN DEUTSCHLAND
DER BUND UNGARISCHER LANDESVERBÄNDE IN WESTEUROPA**
in Zusammenarbeit mit dem
SÜDTIROLER VOLKSGRUPPEN-INSTITUT (SVI)

laden ein zur

**INTERNATIONALEN MINDERHEITENKONFERENZ
Minderheitenschutz in Europa
Erfahrungen und Herausforderungen**

Landtag von Nordrhein-Westfalen,
Platz des Landtags 1, 40221 Düsseldorf
23.-24. Februar. 2012

Programm

23. Februar 2012 (Donnerstag)

13.00 Eintreffen der Teilnehmer und Anmeldung

14.00 Eröffnung und Grußworte der Ehrengäste

- Kornél Klement (Bund Ungarischer Organisationen in Deutschland, Vorsitzender)
- Werner Jostmeier (MDL, Vorsitzender der Deutsch-Polnischen Parlamentariergruppe inkl. Visegrad-Länder)
- István Jakab (Vizepräsident des ungarischen Parlaments)
- László Szászfalvi (Staatssekretär, ungarisches Ministerium für Landesverwaltung & Justiz)

14.30 Einführungsreferat

Das Mehrwertpotenzial der Minderheitenfrage – Möglichkeiten und Grenzen
Christoph Pan (Südtiroler Volksgruppen-Institut)

I. AUSGAGSLAGE UND ERFAHRUNGEN

1998 sind zwei Schutzinstrumente des Europarats, nämlich das Rahmenübereinkommen zum Schutz nationaler Minderheiten und die Europäische Charta für Regionale oder Minderheitensprachen in Kraft getreten. Welches waren ihre Auswirkungen in Mittel-, Südost-, Nord- und Westeuropa? (Impulsreferate, ca. 15 Minuten)

15.00-16.30

In Mittel- und Südosteuropa:

Ethnien, Nationen und Minderheiten im Karpatenbecken
Károly Kocsis (Ungarische Akademie der Wissenschaften)

Landtag NRW • Platz des Landtags 1 • 40221 Düsseldorf • Telefonzentrale: (0211) 884-0

Druckverteilung: Westdeutsche Landesbank • BLZ 300 500 00 • Kto.-Nr. 4 054 011
Internet: www.landtag.nrw.de



12. Zusammenarbeit mit dem BULWE (1)



■ Ungarn in 14 Westeuropäischen Länder:

- | | |
|---------------|-----------------|
| 1. England | 8. Polen |
| 2. Österreich | 9. Lettland |
| 3. Tschechien | 10. Litauen |
| 4. Dänemark | 11. Deutschland |
| 5. Estland | 12. Norwegen |
| 6. Finnland | 13. Schweiz |
| 7. Holland | 14. Schweden |

■ Vorstand

- | | |
|---|-------------------------------|
| - Deák Ernő, Österreich , 1. Vors. | - Lukácsfy Kristóf, Finnland |
| - Bihari Szabolcs, Schweden, 2. Vors. | - Piri Zoltán, Holland |
| - Klement Kornél, Deutschland, 2. Vors. | - R.-né Homoki Mária, Litauen |
| - Blénessy Emese, Schweden, | - Wurst Erzsébet, Österreich |
| - Lindop Márta, England | |

■ Webseite

- „www.nyeomszsz.org“

12. Zusammenarbeit mit dem BULWE (2)



■ 2 Mitgliederversammlungen

- 07.09.2012 Felsőpulya (A)
 - » BUOD Teilnehmer: Klement Kornél jun., Szilágyi Szabolcs, Harsay György, Szilágyi Judit
- 24.09.2013 Riga (Le)
 - » BUOD Teilnehmer: Klement Kornél jun. Szilágyi Szabolcs, Baczur Magdolna, Harsay György

Bemerkung:

- Die Versammlung in Felsőpulya wird üblich vor der Diasporakonferenz abgehalten.
- Zahlreiche Abgeordnete nahmen Teil in Riga

12. Zusammenarbeit mit dem BULWE (3)



- Ausschreibungen für Ungarische Schulung in Ungarn für ungarische Kinder in westlichen Ländern
 - Die Ausschreibung kam zu spät
 - Mehrere Teilnehmer aus Deutschland haben teilgenommen
 - Für jedermann zugänglich
- Ausschreibung für Ungarischlehrer in westlichen Ländern
 - „Nyugat-Magyarországi Egyetem“
 - „Apáczai Csere János Kar“, Győr
 - „Balassi Bálint Intézet“, Budapest
- Weitere wichtige Themen
 - Medien Hetzkampagne gegen Ungarn
 - Zunahme der Arbeitssuchenden in westlichen Ländern

13. Zielvorgaben für die Zukunft



Sonstiges:

- Leistungen für die Mitglieder
 - Informationen
 - Veranstaltungen
 - Ausschreibungen
 - Kontakte
- Stärkung der Ungarnvereine
- Unterstützung der Ungarn in Ungarn und innerhalb der Karpatenbogens
 - Hilfsleistungen „dort“
 - Informationen, Lobbyarbeit „hier“